

FM 163
3.

საქართველოს
საბჭოთავო
საგარეო
აღმოსავლური
კავშირების
მინისტრო

ზ. ჭალიაშვილი
З. ПАЛИАШВИЛИ

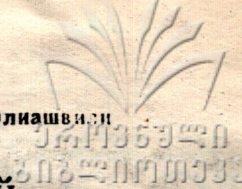
სს ტვალთმამცოკ

НЕ ИГРАЙ

19 საბჭოთავო 47
Сахелгами

Обязательный экземпляр





ნუ თვალთმაქსობ

Не играй

მუსიკა ზ. ფალიაშვილის
სიტყვები ი. გრიშაშვილისა

Муз. З. Палиашвили
Слова И. Гришавили
Перев. В. Г.

Allegro ma non troppo, scherzando.

CANTO

ჩე - მო კარ - ვო,
Жаж-ду быть с то

PIANO

მსურს შენს გვერ-დით ხმას ვის შენ - დე უც - ხოს, ცი - ურს! ძა-ფებს ვეკსოვ-დე შე - ნის მკერ-დით,
- ბო - იu რა - დომ, უ- პი - ვა თ - ვა ნეჟ-ნым ვგლა - დომ. Дай-ჯეტკა თ ს თო ბო - იu ვმეს - თე

რომ ჩე - ვა-წბე თ-ბოლ ჩან-გურს. ჰა! ჰა! ჰა!
ნი - ტი-სტრ-უნა დღეა ჩონ - გუ - რი. აჰ! აჰ! აჰ!

სულ ვო - ცნე - ბობ თა - ნა - გიერ - ძნობ შე - მი - ბრა - ლე, ნუ თვალთ - მაქ - ცობ!.....
 за то - бой ле - чу меч - то - ю. Сжалься, сжаль - ся на - до мно - ю.

cresc.

ნუ მი - ცქე - რი ეჭ - ვის თვა - ლით,
 Не гля - ди - же так рев - ни - во.

ვთხოვ მი - მი - ლე მო - ნად მსხვერ - პლად: ან - თე - ბუ - ლი ტრფო - პის ა - ლთ
 Я тво - я на — ве - ки жер - тва. Страс - тью я - ро - ю сож - жен - ный —

FM 163
3

ვარ-და-ვი-ვეც ბაც-რად ფერ-ფლად. ჰა! - - - - ჰა! ჰა! - - - -
 Ны - не я без - - молв-ный пе - пель. Ах! - - - - ах! Ах! - - - -

cresc.

შენს აზ-რებ-სა მა-ნც ვერ ვცნობ... გე-ბა-ცვა-ლე,
 Для ме-ня ты все-же тай--на, о, не мучь ме-

cresc.

ბუ თვალთ-მაქ-ცობ!... მტაბ - ჯე! რამ - გმე! მე, მა - წა - მე,
 ня без - край - но. Будь же счас - тли - - ва ты в жиз - ни

f *marcato.* *f*

შენ ცხოვრე - ბა ტყბილად ვან-ვლო, მომ-სპე, მომ-სრე, ვინდ მომ-შა - მე ა - რას გერ - ჩო,
 мне ос - тавь в у-дел стра - да - нья, я о-трав - лен, Я ры - да - ю, но те - бя не

FM 163

ღა - გე - ნაც-ვლე! ო-ღობდ მით-ხარ, რა - სა - ცა გრძობ, ნუ თვალთ-მაქ-ცობ, ნუ თვალთ-მაქ-ცობ,
 у - пре - ка - ю. Лишь по - ве-дай прав - ду серд - ца, пол - но те-шить ся лю - бо - вью.

აჰ! აჰ! აჰ! აჰ!
 Ах! ах! ах! ах!

აა! აა!
ax! ax!

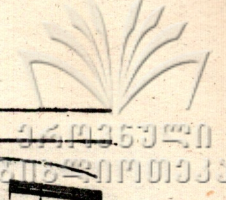
cresc.

mf

Come prima

ჩე - მო კარ - ვო, მსურს 'შენს გვერ-დით ხმას ვის - შენ - დე უც - ხოს, ცი - ურს!
Жаж-ду быть с то - бо - ю ря - дом, у - пи вать - - ся неж-ным взгля - дом.

ძა-ფებს ვქსოვ - დე შე - ნის მკერ-დით, რომ ჩა - ვა - წნა ო - ბოლო ჩაბ - გურს.
Дай-же ткать с то - - - бо - ю вмес - те ни - ти - стру - ны для чон - гу - ри.



ჰა! ჰა! ჰა! ჰა!
აჰ! აჰ! აჰ! აჰ!

ჰა! ჰა! ჰა!
აჰ! აჰ! აჰ!

FM 163
3

cresc

სულ ვა - ცხე - ღობ... თა - ნა - გიგრ - ძნობ... შე - მი - ბრა - ლე, ნუ თვალთ - მაქ - ცობ!
 За то - бой ле - - чу меч - то - ю. о, не смей - ся на - до мно - ю.

cresc.

ჰა!
აჰ!

ფასი 4 მან.
Цена 4 руб.

48-126
თარგმნილი
საბჭოთაო

38/11

FM 163
3

ფრანკო

ნაგაზღვრად

პ/მგ. რედაქტორი შ. აზმაიპარაშვილი
Отв. редактор Ш. Азмайпарашвили

ნაპოზი
Пирянов

Заказ № 3738. Тираж 1000. УЭ 12839. Отпечатано в тил. „Заря Востока“

